

júl 2007

2007. július

Kedves Féliek!

Amikor ez az újság megjelenik, már mélyen a 2006 – 2010-es választási időszakban járunk. Azóta ez a faluújság első száma, és ezért úgy érzem, itt az idő, hogy kicsit elgondolkodjunk az elmúlt hónapok eseményein és az előttünk álló közös jövőn. Visszatérve tehát 2006 decembere-re: harmadszor vágtam neki a négyéves választási időszaknak. Persze mindez Önöknek köszönhető, mert az Önök voksa alapján tudtam fölényesen győzni. A versenyző dupla erőt kap ha biztatják, még akkor is, ha csúnya szavak is elhangzanak ellene... Önök pedig biztattak, amit ezúton is nagyon szépen köszönök s köszönöm a szavazatokat a megválasztott képviselők nevében is.

Tisztelettel kérném támogatóim bizalmát az egész négy évre. Jó tapasztalni, mikor támaszt érez az ember maga mögött és nem gáncsolást. Ez a funkció egy nagyon kemény küldetés: sokszor például megértően nemet is kell tudni mondani, mert ilyen a politikai és a gazdasági helyzet. Függetlenül attól, hogy már harmadszor fogok neki a választási időszaknak, nem akarok a babérjaimon ülni. A megváltozott politikai helyzet még nagyobb kihívásra készítet, ám én mindenképpen célba akarom vinni a választási programomban tervezetteket. Elsőrendű célom szülőfalumnak és lakosságának – főleg az öslakóknak – igényeit a gazdasági, erkölcsi, művelődési (iskolák), kulturális és a testnevelés területén továbbfejleszteni. Szem előtt kell

tartani, illetve fejleszteni a határon túli (magyar, osztrák, olasz, görög) kapcsolatokat is.

Mindezen célok eléréséhez nagyon szükséges a munkatársak pozitív hozzáállása is, hiszen ha valaki az irodában, vagy akár fizikai munkában nem végzi jól a dolgát, máris baj van. Úgy érzem, munkatársaimnak köszönet jár, hiszen számukra az Önök elégedettsége a cél. A polgármester sikeres munkájához továbbá elengedhetetlen a képviselőtestület jó munkája. Talán egy mondattal közelebb hoznám az önkormányzat munkáját azoknak, akiknek nem volt lehetőségük megismerni a 369/1990-es számú törvényt. Az önkormányzatnak két szerve van:

- 1) a polgármester
- 2) a képviselőtestület

E két szerv egyenrangú, de jogilag független egymástól, miközben a polgármester a képviselőtestület jóváhagyása nélkül nem dönthet, nem írhat alá fontosabb (20 ezer korona felett) dolgokat, főleg vagyongazdálkodást... Ebből is láthatják, hogy a képviselők küldetése nagyon fontos. Az önkormányzat ott működik jól, ahol jó a képviselők és az alkalmazottak közötti együttműködés és a polgármester keményen dolgozik. A képviselőtestületben történtek változások: három új, az átlaghoz képest fiatal személy került megválasztásra. Elvárando, hogy a képviselők ne csak a választások előtt legyenek aktívak, majd azután négy (vagy három és fél) évig langyos vízként üljenek. Egy csapat akkor erős, ha minden

Vážení Tomášovčania!

Keď sa tieto noviny dostávajú do vašich rúk, už sme vo volebnom období 2006 – 2010. Od volieb je to prvé vydanie obecných novín, preto by bolo správne, ak by sme sa trochu vrátili k udalostiam posledných mesiacov a aby sme načrtli, čo nás čaká v nasledujúcich rokoch.

Vráťme sa však ešte k decembru 2006: po tretíkrát ste ma zvolili za starostu obce. Za to vďačím samozrejme v prvom rade Vám, občanom a voličom, lebo vďaka Vaším hlasom som mohol s prehľadom zvíťaziť. A s ťažiaci dostáva dvojité silu, keď ho povzbudzujú, aj keď sa popritom vyskytnú aj neľahodné slová... Vy ste ma povzbudzovali, za čo by som sa chcel aj touto cestou poďakovať. Ďakujem za voličské hlasy aj v mene zvolených poslancov.

S pokorou sa uchádzam o vašu podporu na celé štyri roky. Je dobré, keď človek cíti podporu a nielen podkopávanie. Táto funkcia je veľmi tvrdou výzvou, kde je často nutné povedať aj nie, lebo politická a hospodárska situácia to niekedy tak vyžaduje. Aj napriek tomu, že sa pustím do práce už po tretíkrát, nechcem zaspáť na vavrínoch. Zmenená politická situácia predstavuje pre mňa ešte väčšiu výzvu. V každom prípade chcem naplniť to, čo som si vo volebnom programe predsavzal. Mojm prvoradým cieľom je pozdvihnutie hospodárskej, morálnej, vzdelanostnej, kultúrnej a telo-

výchovnej úrovne obyvateľstva – aj to najmä „domorodého“ obyvateľstva. Bolo by potrebné ďalej rozvíjať sľubne naštartované cezhraničné – maďarské, rakúske, talianske a grécke – vzťahy.

K dosiahnutiu týchto cieľov je bezpochyby potrebný aj pozitívny prístup spolupracovníkov, lebo keď niekto v kancelárii alebo hoc aj pri fyzickej práci neodváža kvalitnú robotu, nemôže očakávať kladný výsledok. Za dobre odvedenú prácu si zatiaľ zaslúžia moju pochvalu, lebo prvoradým cieľom ich snaženia je vaša spokojnosť.

K úspešnej práci starostu je ďalej veľmi potrebná aj dobrá súčinnosť poslancov obecného zastupiteľstva. Pri tejto téme by som vyzdvihol aj najdôležitejšiu časť zákona č. 369/1990 Zb., podľa ktorého obecná samospráva má dva orgány:

- 1) starostu
- 2) obecné zastupiteľstvo

Tieto dva orgány sú rovnoprávne, ale právne nezávislé od seba. Starosta nemôže rozhodovať bez súhlasu zastupiteľstva, nemôže urobiť vážnejšie rozhodnutia, nemôže nakladať s majetkom prevyšujúcim sumu 50 tisíc korún. Aj z toho vydno, že poslanie poslancov je veľmi dôležité. Samospráva môže fungovať dobre len tam, kde je súčinnosť týchto dvoch orgánov dobrá a kde tvrdo „maká“ starosta. V zastupiteľstve nastali určité zmeny: máme troch pomerne mladých poslancov. Od

tagja aktív. Bízom a testület tagjainak maximálisan pozitív hozzáállásában a kitűzött célok elérésében, s remélem, hogy mindenki tud majd önkritikus lenni és képviselői munkáját nem a másik munkájának magáévé tételel fogja végezni.

Meglátásom szerint reprezentálni főleg a jól végzett munkával lehet.

Tisztelt választók és nem-választók!

Még egyszer szeretném nagyon szépen megköszönni szavazataikat, főleg azokét, akik rám

vokoltak, de köszönöm a más-ként „látóknak” is, hogy kifejtették véleményüket. Mi, akik vállaltuk a falu s lakóinak szolgálátát, már „elfelejtettük” – én legalábbis igen –, hogy a lakosok 2006 decemberében különböző véleményen voltak. A szavazás eredménye a fontos, ezután jön csak a kemény, felelősségteljes munka.

Ezen munka gyümölcsét szeretném minden féli lakosnak felkínálni.

Tisztelettel

Szalay József

volených zástupcov ľudu by sme očakávali stálu aktivitu počas celého volebného obdobia, nielen pred kampanou: mužstvo je silné vtedy, keď každý jeho člen pracuje aktívne a ťahá za jeden koniec povrazu. Verím v maximálne pozitívny prístup členov zastupiteľského zboru, dúfam aj v to, že každý bude dostatočne sebakritický a nebude sa pýšiť cudzími perami. Prezentať sa dá s kvalitne odvedenou prácou.

Vážení voliči a nevoliči!

Éste raz by som sa vám chcel poďakovať za vyslovenú dô-

veru, v prvom rade ďakujem tým, ktorí ma volili, ale moja vďaka patrí aj tým, ktorí „videli“ veci inak a neboli leniví vysloviť svoj vlastný názor. My, ktorí sme sa podujali viesť Tomášov, sme už v podstate aj zabudli na to, že obyvatelia nemali jednotný názor na vedenie obce – výsledok je podstatný a potom tvrdá a zodpovedná práca! A práve sladké ovocie tejto práce by som chcel ponúknuť vám všetkým, obyvateľom nášho Tomášova.

S pozdravom

Jozef Szalay

VÁLASZTÁSOK – 2006. XII. 2.

A helyhatósági választások hivatalos végeredménye Fél községben

Választásra jogosultak száma	1830
Választásokon leadott borítékok száma	1104 / 60,3%
A községi képviselőtestület választására leadott érvényes szavazatok száma	1054 / 57,6%
A polgármesteri választásokra leadott érvényes szavazatok száma	1073 / 58,6%

A polgármesteri választások hivatalos végeredménye

Szalay József	658	61,3%	36%
Ürge Tamás	415	38,7%	22,7%

A képviselőtestületi választásokon az egyes jelöltekre leadott szavazatok száma

A megszerzett szavazatok alapján összeállított lista

1. Lipka József	603	57,2%	33%
2. Kulacs István	523	49,6%	28,6%
3. Kaszonyi Sándor	492	46,8%	26,9%
4. Vitálos Balázs	463	43,9%	25,3%
5. Kállay Ottó	452	42,9%	24,7%
6. Mikóczy Andrea	444	42,1%	24,3%
7. Pomichal István	438	41,6%	23,9%
8. Mózes Gábor	418	39,7%	22,8%
9. Lépes László	383	36,3%	20,9%
10. Anton Strasser	357	33,9%	19,5%
11. Gabriela Nagyová	355	33,7%	19,4%
12. Henrich Simonics	335	31,8%	18,3%
13. Pavol Pražienka	267	25,3%	14,6%
14. Peter Jankovič	227	21,5%	12,4%

VOLBY – 2.12.2006

Konečné oficiálne výsledky komunálnych volieb v Tomášove

Počet osôb zapísaných v zoznamoch voličov	1830
Počet odovzdaných obálok	1104
Počet platných hlasovacích lístkov odovzdaných pre voľby do obecného zastupiteľstva	1054
Počet platných hlasovacích lístkov odovzdaných pre voľby starostu obce	1073

Počet platných hlasov odovzdaných pre každého kandidáta na starostu obce

Jozef Szalay	658
Tomáš Ürge	415

Počet platných hlasov odovzdaných pre každého kandidáta na poslanca obecného zastupiteľstva

Zoznam podľa počtu získaných platných hlasov

1. Jozef Lipka	603
2. Štefan Kulacs	523
3. Alexander Kaszonyi	492
4. Blažej Vitálos	463
5. Otto Kállay	452
6. Andrea Mikóczyová	444
7. István Pomichal	438
8. Gabriel Mózes	418
9. Ladislav Lépes	383
10. Anton Strasser	357
11. Gabriela Nagyová	355
12. Henrich Simonics	335
13. Pavol Pražienka	267
14. Peter Jankovič	227

Összeállt a masina, és hibátlanul duruzsol...

Ez az év álopszerűen indult, és mindent megteszünk annak érdekében, hogy ebből az álmából ne legyen ébredés, és a folytatásban se okozunk csalódást. Idén először a Pozsonyhoz közeli Horvátjárfalun (Jarovce) május 12-én mutatkoztunk be, ahol 18 csapat versenyében a 3. helyet tudtuk elcsípni. Néhány héttel később, június 2-án Szencen vettük a soron következő akadályt. Itt is, úgy mint néhány héttel korábban a kilences rajtszámmal indultunk, s a komoly ellenfeleket felsorakoztatott 16 fős mezőnyben biztosan végeztünk a 2. helyen. A legyőzőnk egy cseh gárda volt, viszont mindenképpen nagy elégtételnek bizonyult, amikor a csehek rangidős tagja elismerően bólogatott és tapsolt a mi támadásunk után. Főleg azért esett kellemesen ez az elismerés, mert Csehországban az önkéntes tűzoltóversenyeknek óriási múltja van, mondhatnánk, hogy magasabb szinten üzik az ipart.

A sikerek viszont nem jöttek maguktól. Addig, míg elértük ezt

a színvonalat, hosszú és fárasztó út vezetett. A féli önkéntes tűzoltócsapat éveken keresztül változott, és a mai napig folyamatos változáson megy keresztül. Néhány év leforgása alatt rengeteg új ember érkezett, de sajnos ezzel együtt sokan hagyták el a csapatot. Az állandó sürgés-forgás ellenére és a tények jelenlegi állása szerint úgy tűnik, hogy a csapatépítés lassan, de biztosan végső fázisához érkezik.

A férfi gárda mellett célunk egy női tűzoltócsapat létrehozása, akik úgyszintén összemérhetnék tudásukat a női csapatok versenyében. Ezúton is várjuk női önkéntesek jelentkezését, akik szeretnék kipróbálni, illetve újonnan megalakítani a női önkéntes tűzoltóegyesületet. A csapatépítés mellett a legnagyobb munkát a motor versenyekre való felkészítése, megépítése jelentette. Régi motorból barkácsoltunk újat, itt hozzátoldva egy alkatrészt, ott lereszelve egy aprócskát, amott kicserélve egy tartozékot, imitt megspécizve egy komponens.

Működött is, meg nem is, de mára ki merjük mondani, hogy összeállt a masina, és hibátlanul duruzsol.

Sok minden más mellett készülöben van weboldalunk (www.dhztomasov.szm.sk), ahol további információkat találhatunk az egyesületről, versenyekről, tagokról, berendezésekről és még sok minden másról, képek

kel fűszerezve. Végzőként a féli önkéntes tűzoltók nevében szeretném megköszönni a támogatást azoknak, akik anyagilag, morálisan és egyéni tudásukkal, hozzájárulásukkal támogattak bennünket.

Tisztelettel
a féli önkéntes tűzoltók



3

Hasiči chcú vybudovať ženské družstvo

Tento rok sa začal ako zo sna a urobíme všetko preto, aby sa tento sen neskončil, aby sme ani v budúcnosti nesklamali našu obec. V roku 2007 sme prvú zástavku v súťažení absolvovali neďaleko Bratislavy v Jarovciach 12.5.2007. Na tejto súťaži o pohár starostu obce sa zúčastnilo 18 hasičských družstiev, medzi ktorými sme nemohli chýbať ani my. Pri losovaní poradia nám bolo pridelené poradové číslo 9. Po absolvovaní požiarneho útoku s časom 27,50 sek. nám tento čas stačil iba na 3. miesto. Našími premožiteľmi bolo družstvo z Kyselice s časom 23,64 sek. a domáce družstvo z Jaroviec s časom 24,24 sek. O pár týždňov neskôr, presne 2. júna sme opäť vyrážali potvrdzovať naše kvality do nášho okresného mesta Senca. Za účasti šesťnástich silných súperov sme vytiahli 9. miesto v štartovacom poradí. Toto číslo

nám asi prinieslo šťastie, nakoľko sme sa na tejto súťaži umiestnili na krásnom 2. mieste. Naším premožiteľom bolo družstvo z Čiech (Prušánky) s časom 16,88 sek. Veľkým uznaním bolo pre nás uznanlivé prikyvovanie a potlesk staršieho člena českého družstva po dokončení nášho požiarneho útoku s časom 18,81 sek. Toto uznanie si veľmi ceníme aj z toho hľadiska, že v Českej republike má hasičský šport väčšiu tradíciu ako u nás.

Naše dosiahnuté výsledky neprišli len tak z ničoho nič – viedla k nim dlhá a tvrdá práca všetkých členov. Dobrovoľný hasičský zbor v Tomášove po dlhé roky prechádzal zmenami a do dnešného dňa nimi prechádza. Počas týchto rokov fungovania prišlo, ale aj opustilo naše rady veľa členov nášho družstva. V ustavičnom zhone a pri vyťaženi ľudí to vyzerá tak, že budovanie družstva ešte nie

je na konci. Aj preto by sme chceli touto cestou osloviť našu mládež, občanov našej obce aby sa pridali do našich radov dobrovoľných hasičov. Ak by sme sa chceli prirovnať k iným obciam, tak by sme museli skonštatovať iba toľko, že na nich nemáme. Nehovoríme o technických vymoženostiach ani o podmienkach, lebo tie v našej obci určite sú. Zoberme si napríklad obec s počtom obyvateľov 300, ktoré dokážu postaviť tri, dokonca štyri družstvá. Prečo je to v obci, akou je naša, problém?

Naším ďalším cieľom je vybudovanie ženského družstva, ktoré by si tiež dokázalo porovnať sily s ostatnými súperkami. Touto cestou by sme chceli osloviť záujemkyne a záujemcov, ktorí by radi znova oživilí rady ženského a celkovo hasičského družstva v Tomášove. Ich prítomnosť by nám pomohla splniť tento náš cieľ.

Pri ostatných aktivitách je vo výstavbe naša webová stránka www.dhztomasov.szm.sk, kde po čase nájdete ďalšie informácie, aktivity našej organizácie, vybavenosť zboru, výsledky zo súťaží a fotografie. Na záver by sme chceli v mene dobrovoľného hasičského zboru v Tomášove poďakovať všetkým tým, ktorí nás podporovali finančne či morálne, lebo aj ich zásluhou dosahujeme tieto výsledky.

Slovičko na záver: hasičský šport je takisto šport, ako ostatné iné, napr. futbal, volejbal. Všetky tieto športy majú kolektívny charakter a boli by sme veľmi radi, keby sa aj náš kolektív rozrástol a pribúdali nám noví členovia a členky.

P.S. My na to máme!!!

S pozdravom,

Dobrovoľný hasičský zbor
Tomášov

Ahány ország, annyiféle megvalósítás

Az EQUAL-projekt római kiértékelése

Lapunk legutóbbi számában már beszámoltunk arról, mi is az az EQUAL nevezetű nemzetközi projekt, mire jó és miért csatlakozott hozzá községünk is. A három éve folyó program kicsúcsosodására húsvét után egy héttel került sor Rómában. A részletekről a féli csapat vezetőjét, Szalay József polgármestert kérdeztük.

Mire is volt jó tehát a római ki- ruccanás és az egész projekt?

Mindez egy hosszú, három évig tartó folyamat vége volt, melynek kezdetén egy sikeresen elnyert pályázat állt. Az első évben az előkészületi munkák folytak, annak a felmérése, hogy mely községekkel együtt tudnánk megpályázni ezt a lehetőséget. Így állt össze a három község, Csütörtök, Horvátgurab és Fél. A következő körben aztán partnereket kellett keresnünk magunknak másik két uniós országból, illetve egy uniós akkreditációval rendelkező, továbbképzéseket végző társaságot. Ezt az Akadémia Vzdělávání nevű szervezetben találtuk meg.

Milyen irányú képzés folyt?

Ez tagállamonként változó

volt, mindenütt az adott ország és régió specifikumaira való tekintettel végezték a munkát. Nálunk elsősorban pincér-, fodrász-, masször-, könyvelő-képzést biztosítottunk be, illetve számítógépes ismereteket kezdő és haladó szinten. Egy további képzési irány az EU-s pályázatok írása volt. Hozzátenném még, hogy a programokat főiskolai tanárok vezették.

Mit kaptak a tanfolyamok részt- vevői?

Reményeink szerint elsősorban szaktudást, amelyet a későbbiekben hasznosan fel tudnak majd használni, mely egyenértékű az Európai Unió területén kiadott szakkönyvitványokkal.

Ki állta a projektet?

A program a féli és a többi résztvevő község költségvetését minimálisan terhelte, a program 95 %-át az Unió EQUAL nevű projektje állta. Szlovákiában a munkaügyi minisztérium volt a pályázat kiírója.

A képzéseken kívül miből állt még a program?

Fél évvel az indulás után külföldi társközségeket kellett keresnünk. Fokozatosan felvettük a kapcsolatot a görög és olasz partnerközségeinkkel. Ezután jöttek a csereakciók. Először ők jártak nálunk, majd a második körben mi jártunk Görögországban, végül pedig az olasz partnereknél tekintettük meg a program sikerességét. Minden házigazda ismertette a saját projektjét, azt a környezetet, amely-

ben ez megvalósul és természetesen ezáltal hasznos külföldi kapcsolatokra is szert tettünk, megismerhettük egymás önkormányzatának működési elveit.

A partnerfalvak is hasonló problémákkal küzdöttek és hasonló megoldásokat találtak?

Nem teljesen. Természetesen a kiindulópontok is mások voltak a mi és mások az ő esetekben. Azt is lehetne mondani, ahány ország, annyiféle megvalósítás. Olaszországban és Görögországban például nagy hangsúlyt fektettek a helyi kis manufaktúrák kiépítésére, melynek keretén belül elsősorban a zöldség- és gyümölcsfeldolgozás dominált – saját feldolgozó és árusítóegységgel. Ez nálunk már csak azért sem volt járható út, mert a kommunizmus alatt el lettek vágva a kötődések, és az embereknek is rossz emlékeik vannak a közös, szövetkezeti típusú gazdálkodásról.

És akkor lassan el is érkeztek a program végéhez.

Igen, az i betűre a pontot Rómában tettük fel: egy konferencia keretén belül bemutattuk azokat a tevékenységeket, amelyeket végeztünk. A szó szoros értelmében vett kiértékelés volt ez. Emellett megismerkedtünk a helyi önkormányzatok munkájával is.

Hogyan tervezik felhasználni a megszerzett kapcsolatokat?

Mindenképpen ápolni szeretnénk azokat a kapcsolatokat, amelyekre a program révén szert tettünk. A gond csak azzal lehet, hogy a görögországi, de főleg az olaszországi partnerközségek más nagyságúak és fontoságúak. Például az olasz résztvevők 6–7 ezer lakosú kisvárosok voltak, a mi 2 ezer lakosú klasszikus csallóközi falunk ezért nem mindenben lehet számukra partner.



Koľko krajín, toľko odpovedí

Rímske vyhodnotenie projektu EQUAL

V minulom čísle nášho spravodaja sme už informovali o medzinárodnom programe EQUAL, ktorého sa zúčastnila aj naša obec. Projekt, ktorý sa začal pred tromi rokmi, mal svoje vyvrcholenie týždeň po Veľkej noci v Ríme. O akcii sme sa zhovárali s vedúcim nášho tímu, starostom Jozefom Szalayom.



Načo bol teda dobrý celý projekt a ten rímsky „víkend“?

Bolo to vyvrcholením dlhého, tri roky trvajúceho programu, na začiatku ktorého stála naša úspešná myšlienka a projekt. V prvom roku sa rozbehli prípravné práce, museli sme vyhodnotiť, s ktorými obcami pôjdeme spolu do toho. Takto sa spojili tri dediny: Tomášov, Štvrtok na Ostrove a Chorvátsky Grob. V ďalšom kole sme hľadali zahraničných partnerov z dvoch členských štátov EÚ, respektíve jednu, Úniou akreditovanú vzdelávaciu inštitúciu. Tú sme našli v spoločnosti Akadémie vzdelávania.

V akých oblastiach sa viedli kurzy?

Bolo to rôznorodé, v každom štáte a v každom regióne sa boja s inými problémami, ktoré vyžadujú rozličné postupy a odpovede. U nás boli čašnícke, kozmetické, masážne, účtovnícke a počítačové kurzy na úrovni začiatočníkov a pokročilých. Ďalším z kurzov bolo písanie grantových projektov Európskej únie. Všetky školenia viedli vysokoškolskí učitelia.

Čo dostali účastníci kurzov?

Pevne verím, že v prvom rade nové poznatky, ktoré môžu zúročiť v reálnom živote. Okrem toho

samozrejme obdržali aj certifikát, ktorý platí na celom území Únie.

Kto hradil výdavky spojené s celým projektom?

Tu by som chcel vyzdvihnúť, že programy stáli Tomášovčanov

minimálnu sumu, 95 % projektu bol financovaný zo zdrojov EÚ. Na Slovensku sa realizoval projekt EQUAL cez Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny. Okrem kurzov čo tvorilo jadro programu?

Pol roka po štarte projektu sme mali hľadať spolupracujúce obce. Postupne sme vybudovali kontakty s obcami z Grécka a Talianska. Potom prišli na rad výmenné akcie. Najprv oni prišli k nám, v druhom „kole“ sme boli v Grécku a nakoniec sme zavítali do Talianska. Domáci informovali hosti o svojom programe, predviedli im jeho aplikáciu v teréne. Vďaka tomu sme sa mohli oboznámiť aj s fungovaním tamjších samospráv a jednotlivými regionálnymi špecifikami.

Aj partnerské obce sa vyrovnávali s podobnými problémami a dávali naň obdobné odpovede?

Nie celkom. Samozrejme aj východiská boli iné u každého regiónu. Dalo by sa po-

vedať: koľko krajín, toľko odpovedí.

Mohli by ste uviesť nejaký príklad?

V Taliansku a Grécku napríklad išli spôsobom podpory a budovania zeleninových a ovocných spracovateľských manufaktúr – spojených s vlastnou výrobou a predajom. Táto cesta by však u nás nebola priechodná – obdobie komunizmu u nás pretrhlo spoločenské väzby a väčšina obyvateľstva má zlé skúsenosti s družstevným typom výroby a predaja v poľnohospodárstve a potravinárstve.

Postupne sme sa dostali k vyvrcholeniu celého projektu...

Áno, záverečným bodom celého programu bolo stretnutie zástupcov zúčastnených obcí v Ríme.

Čo odznelo na tomto stretnutí?

V rámci konferencie sme predstavili naše projekty, porozprávali sme sa o našich skúsenostiach v súvislosti s projektom, a popritom sme sa dozvedeli čo-to o fungovaní domácej samosprávy.

Ako plánujete využiť získané skúsenosti a vzťahy?

Každopádne by sme ich chceli využiť a ďalej pestovať medzinárodné partnerstvá. Problém môže byť jedine odlišnou veľkosťou a významom jednotlivých zahraničných partnerských obcí. Napríklad talianske obce, ktoré sa zúčastnili projektu, mali 6–7 tisíc obyvateľov. My sme oproti týmto mestekám naozaj „len“ klasicou dedinou, ktorá nemôže byť pre nich vo všetkom partnerom.

Vstupom do Európskej únie sme získali možnosť na získanie finančných dotácií z fondov EÚ, ktoré je možné využiť na rozvoj obce.

Ako všetci iste viete, naša obec sa snaží využívať tieto prostriedky vo všetkých možných oblastiach. Jednou z podporovaných oblastí je rozvoj ľudských zdrojov, podporených z Európskeho sociálneho programu a iniciatívy EQUAL.

V rámci projektu, ktorý sme z tohto programu realizovali v našej obci, za partnerskej spolupráce s obcou Štvrtok na Ostrove a Chorvátsky Grob prebehlo v našej obci 7 vzdelávacích kurzov, zameraných na rekvalifikáciu a zvýšenie kvalifikácie pre nezamestnaných, absolventov a mamičiek na materskej dovolenke.

V období od septembra 2005 do apríla 2007 sa priamo v našej obci sa konalo 7 kurzov, ktoré celkovo navštevovalo 113 účastníkov.

Absolventi získali certifikát, ktorých bolo celkovo vydaných 112.

V budove materskej školy bolo zriadené Materské centrum, ktoré navštevovali deti mamičiek, ktoré sa zúčastnili na vzdelávaní. Mamičky toto centrum plánujú využívať aj po skončení kurzov, na vzájomné stretávanie sa a organizovanie rôznych podujatí.

Teší nás Váš záujem ktorý ste prejavili o tento projekt, sme radi, že sme nadviazali priamejší kontakt s Vami, obyvateľmi, že máme možnosť Vám pomôcť pri riešení Vašich problémov aj v otázke vstupu na trh práce.

Veríme a boli by sme radi, keby ukončením projektu neskončili naštartované aktivity či už vzdelávacieho charakteru, alebo vo využívaní Materského centra a budeme radi, ak sa na nás obrátite so svojimi nápadmi a podnetmi.

Keréken és vízen



Fél (Szlovákia) és Berg (Ausztria) község lakosainak egyedülálló közösségi és sportrendezvényét a 2007. július 7-i mágikus dátumon rendezik. ('07.07.07).

Ez lesz a rendezvény első évada, ahol a résztvevők önerőből hajtott közlekedési eszközök segítségével küzdik le a két település közötti távolságot, mégpedig kerekéken és vízen, azaz kerékpáron és csónakon.

A rendezvény résztvevői szombaton reggel rajtolnak ke-

rékpáron Berg községet tűzve ki célul, ahol csatlakoznak hozzájuk az osztrák résztvevők. A lenyűgöző szépségű kerékpárút végén a peloton visszatér Szlovákia területére. A résztvevők Vereknénél csónakba szállnak, és evezőt ragadnak, ezúttal a felső végtagok izomzatát véve igénybe. A résztvevők a Kis-Dunán egészen a féli hídig eveznek. Itt azonban a program még nem ér véget: a rendezők ugyanis különböző frissítőkkel látják vendégül a résztvevőket a helyi futballpályán.

A rendezvény célja felhívni a figyelmet a szabad természetben való mozgás fontosságára és kihasználni a lehetőségeket,

amelyeket a mi gyönyörű szép régióink kínálnak, amely nemsokára felszabadul a kötelező határ-ellenőrzések alól.

Az osztrák barátainkkal történő találkozás alkalmával megszeretnénk erősíteni kapcsolatunkat és kölcsönösen értesülni a régiókban történő eseményekről.

Minden korosztályból szívesen várjuk a jelentkezőket, mivelhogy nem versenyről, hanem egy biztonságos, egészséges és vidám rendezvényről van szó, melyet az egész család élvezhet.

Részletesebb információk a Féli Vízimánók weboldalán találhatóak a www.vodnici.sk címen, akik a rendezvény főszervezői.

A rendezvény elnyerte az EU támogatását az Interreg program keretén belül.

Szeretettel várunk minden érdeklődőt!

Trasa:

1. Odchod z Tomášova (spred Obecného úradu) ráno 8:00

Príchod do Bergu (Obecný úrad) o 10:00

Dĺžka trasy: 37 km

2. Odchod z Bergu (spred Obecného úradu) o 10:30, po Vrakunu (most pri Hradskej ulici).

Dĺžka trasy: 20 km

3. Nalodenie o 13:00 (most pri Hradskej ulici). Príchod k tomášovskému mostu o 16:00

Dĺžka trasy: 10 km

4. Vyhlásenie výsledkov. Účastníkov čaká malé občerstvenie na miestnom futbalovom ihrisku.



Na kole a na vode



Jedinečné športovo-spoločenské podujatie obyvateľov obce Tomášov zo Slovenska a obce Berg z Rakúska je naplánované na magický dátum 7. 7. 2007.

Je to prvý ročník akcie, kde účastníci vlastnými silami poháňanými dopravnými prostriedkami prekonávajú vzdialenosť medzi obcami a to na bicykloch, teda „na kole“ a na člnoch, teda „na vode“. Účastníci podujatia štartujú v sobotu

ráno na bicykloch a vyberú sa do Bergu, kde sa k nim pripoja rakúski účastníci.

Po krásnej cyklotrase pelotón sa vráti na Slovensko a vo Vrakuni nastúpia do člnov a

uchopia pádla a dajú zabrat' teraz svalstvu horných končatín. Malý Dunaj bude splavovaný po toku rieky až k Tomášovskému mostu.

Tu sa ale akcia ešte nekončí, pohostenie a občerstvenie bude zabezpečené na futbalovom ihrisku.

Cieľom akcie je upriamiť pozornosť na potrebu pohybu vo voľnej prírode a využiť možnosti, ktoré nám ponúka náš krásny región, ktorý už čoskoro bude bez kontrolovaných štátnych hraníc.

V rámci stretnutia s rakúskymi priateľmi chceme upevniť naše priateľstvo a navzájom sa poinformovať o dianí v regiónoch. Očakávame účastníkov z každej vekovej skupiny, nakoľko nejde o súťaž, ale o bezpečné, zdravé a veselé podujatie. Podrobnejšie informácie nájdete na stránke tomášovských vodníkov www.vodnici.sk, ktorí sú hlavným organizátorom. Projekt získal podporu EU v rámci programu Interreg.

Tešíme sa na stretnutie!

Úspechy našich žiakov v školskom roku 2006/2007 ZŠ s VJM Tomášov

Súťaže vyhlásené ministerstvom

Celoslovenské kolá

Recitačná súťaž „Mihály Tompa“:

Dominika Mikóczi, 5. trieda – účasť
Na súťaž pripravila:

Mgr. Emőke Macsicza

Poznaj slovenskú reč:

Magdaléna Lisá, 8. trieda – úspešná riešiteľka
Na súťaž pripravila:

Mgr. Ilona Nagy

Prírodovedná a environmentálna súťaž „Katedra“:

Enikő Pomichal, 8. trieda – 2. miesto
Viktória Csenkey, 8. trieda – 2. miesto

Magdaléna Lisá, 8. trieda – 2. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Mária Pomichal

Olympiáda v nemeckom jazyku:

Péter Nagy, 6. trieda – 2. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Erzsébet Sággy

Mladý génus – celoslovenská matematická korešpondenčná súťaž:

Gabriella Wittenberger, 9. trieda – úspešná riešiteľka

Krajské kolá

Recitačná súťaž „Mihály Tompa“:

Dominika Mikóczi, 5. trieda – 1. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Emőke Macsicza

Poznaj slovenskú reč:

Magdaléna Lisá, 8. trieda – 2. miesto
Na súťaž pripravila: Mgr. Ilona Nagy

Olympiáda v nemeckom jazyku:

Péter Nagy, 6. trieda – 1. miesto
Mária Nagy, 9. trieda – účasť

Na súťaž pripravila: Mgr. Erzsébet Sággy

Oblasťné kolá

Recitačná súťaž „Mihály Tompa“:

Dominika Mikóczi, 5. trieda – 1. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Emőke Macsicza

Márk Macsicza, 5. trieda – 2. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Emőke Macsicza

Mátyás Horváth, 2. trieda – 2. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Erzsébet Mészáros

Natália Grünfeld, 6. trieda – 2. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Ilona Nagy

Ágnes Varsányi, 7. trieda – 3. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Erzsébet Sággy

Olympiáda v nemeckom jazyku:

Mária Nagy, 9. trieda – 1. miesto
Péter Nagy, 6. trieda – 1. miesto

Na súťaž pripravila:

Mgr. Erzsébet Sággy

Poznaj slovenskú reč:

Magdaléna Lisá, 8. trieda – 1. miesto
Na súťaž pripravila: Mgr. Ilona Nagy

Matematická olympiáda:

Magdaléna Lisá, 8. trieda – úspešná riešiteľka
János Holubiczky, 9. trieda – úspešný riešiteľ

Na súťaž pripravila: Mgr. Katalin Bodó

Pavol Lisý, 6. trieda – úspešný riešiteľ

Réka Kulcsár, 6. trieda – úspešná riešiteľka

Tamás Kóvári, 6. trieda – úspešný riešiteľ

Na súťaž pripravila: Mgr. Margit Jančošíková

Matematická pytagoriáda:

Magdaléna Lisá, 8. trieda – 2. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Katalin Bodó

Fyzická olympiáda:

Magdaléna Lisá, 8. trieda – úspešná riešiteľka

Enikő Pomichal, 8. trieda – úspešná riešiteľka

János Holubiczky, 9. trieda – úspešný riešiteľ

Na súťaž pripravil: Mgr. János Orbán

Šachový turnaj:

Tamás Kóvári, 6. trieda – 3. miesto
Na súťaž pripravil: Gábor Mózes

Atletické preteky – 3. miesto
Dávid Formanek, Imre Hozák, Tibor Kausitz, Dávid Sátor

Na súťaž pripravila: Mgr. Edina Horváth

Oblasťné majstrovstvá v hádzanej:

A kategória – 2. miesto
Dievčatá – 4. miesto

Na súťaž pripravila: Mgr. Edina Horváth

Ostatné súťaže

Celoslovenská olympiáda – ochrana životného prostredia:

János Holubiczky, 9. trieda – účasť
Na súťaž pripravila:

Mgr. Mária Pomichal

Súťaž v aranžovaní kvetov:

Patrik Vas, 8. trieda – 3. miesto
Na súťaž pripravila:

Mgr. Emőke Macsicza

„Senecká dúha“ – tanečná súťaž:

1. kategória – 3. miesto
2. kategória – účasť

Na súťaž pripravila: Mgr. Edina Horváth

Umiestnenia hádzanárskeho družstva ŠKP:

„Liga za duševné zdravie detí“ – trikrát 2. miesto

Žiakom ďakujem za reprezentáciu školy, učiteľom, ktorí ich na súťaž pripravili za obetavú prácu.

Mgr. Margit Jančošíková
riaditeľka školy

Tanulóink sikerei a 2006/2007-es tanévben Magyar Tannyelvű Alapiskola Fél

Minisztérium által meghirdetett versenyek

Országos versenyek

Tompa Mihály Vers- és Próza-mondó Verseny:

Mikóczi Dominika, 5. osztály – részvétel
Felkészítette:

Mgr. Macsicza Emőke

Poznaj slovenskú reč:

Lisá Magdaléna, 8. osztály – sikeres megoldó
Felkészítette: Mgr. Nagy Ilona

Katedra Természet- és Környezetvédelmi Verseny:

Pomichal Enikő, 8. osztály – 2. hely
Csenkey Viktória, 8. osztály – 2. hely

Lisá Magdaléna, 8. osztály – 2. hely
Felkészítette: Mgr. Pomichal Mária

Német nyelvű olimpiász:

Nagy Péter, 6. osztály – 2. hely
Felkészítette:

Mgr. Sággy Erzsébet

Mladý génus – országos matematikai levelező verseny

Wittenberger Gabriella, 9. osztály – sikeres megoldó

Kerületi versenyek

Tompa Mihály Vers- és Próza-mondó Verseny:

Mikóczi Dominika, 5. osztály – 1. hely
Felkészítette:

Mgr. Macsicza Emőke

Poznaj slovenskú reč:

Lisá Magdaléna, 8. osztály – 2. hely
Felkészítette: Mgr. Nagy Ilona

Német nyelvű olimpiász:

Nagy Péter, 6. osztály – 1. hely
Nagy Mária, 9. osztály – részvétel

Felkészítette: Mgr. Sággy Erzsébet

Területi versenyek

Tompa Mihály Vers- és Próza-mondó Verseny:

Mikóczi Dominika, 5. osztály – 1. hely
Felkészítette:

Mgr. Macsicza Emőke

Poznaj slovenskú reč:

Lisá Magdaléna, 8. osztály – 2. hely
Felkészítette: Mgr. Nagy Ilona

Német nyelvű olimpiász:

Nagy Péter, 6. osztály – 1. hely
Nagy Mária, 9. osztály – részvétel

Felkészítette: Mgr. Sággy Erzsébet

Területi versenyek

Tompa Mihály Vers- és Próza-mondó Verseny:

Mikóczi Dominika, 5. osztály – 1. hely
Felkészítette:

Mgr. Macsicza Emőke

Poznaj slovenskú reč:

Lisá Magdaléna, 8. osztály – 2. hely
Felkészítette: Mgr. Nagy Ilona

Nagy Péter, 6. osztály – 1. hely
Nagy Mária, 9. osztály – részvétel

Felkészítette: Mgr. Sággy Erzsébet

Német nyelvű olimpiász:

Nagy Mária, 9. osztály – 1. hely
Nagy Péter, 6. osztály – 1. hely

Felkészítette:

Mgr. Sággy Erzsébet

Poznaj slovenskú reč:

Lisá Magdaléna, 8. osztály – 1. hely
Felkészítette: Mgr. Nagy Ilona

Matematikai olimpiász:

Lisá Magdaléna, 8. osztály – sikeres megoldó
Holubiczky János, 9. osztály – sikeres megoldó

Felkészítőjük: Mgr. Bodó Katalin

Lisá Pavol, 6. osztály – sikeres megoldó
Kulcsár Réka, 6. osztály – sikeres megoldó

Kóvári Tamás, 6. osztály – sikeres megoldó
Felkészítő: Mgr. Jančošek Margit

Matematikai pytagoriász:

Lisá Magdaléna, 8. osztály – 2. hely
Felkészítette: Mgr. Bodó Katalin

Fizikai olimpiász:

Lisá Magdaléna, 8. osztály – sikeres megoldó
Pomichal Enikő, 8. osztály – sikeres megoldó

Holubiczky János, 9. osztály – sikeres megoldó
Felkészítő: Mgr. Orbán János

Sakkverseny:

Kóvári Tamás, 6. osztály – 3. hely
Felkészítő: Mózes Gábor

Atlétikai verseny – 3. hely

Formanek Dávid, Hozák Imre, Kausitz Tibor, Sátor Dávid

Felkészítő: Mgr. Horváth Edina

Területi kézilabda-bajnokság:

A. kategória – 2. hely
Területi kézilabda-bajnokság:

Lányok – 4. hely
Felkészítő: Mgr. Horváth Edina

Egyéb versenyek

Országos természetvédelmi olimpiász:

Holubiczky János, 9. osztály – részvétel
Felkészítő: Mgr. Pomichal Mária

Virágkötészeti verseny:

Vas Patrik, 8. osztály – 3. hely
Felkészítő: Mgr. Macsicza Emőke

„Senecká dúha“ – táncverseny:

1. kategória – 3. hely
2. kategória – részvétel

Felkészítő: Mgr. Horváth Edina

ŠKP kézilabdacsapatának helyezései:

„Liga za duševné zdravie detí“ – 3. alkalommal 2. helyezett

A tanulóknak köszönöm, hogy iskolánkat méltóképpen képviselték, a felkészítő tanároknak pedig a sok odaadó, önzetlen munkát!

Mgr. Jančošek Margit
igazgató

3 otázky, 3 odpovede

1. otázka

Pán starosta, veľa sa hovorí o budovaní detských ihrísk, čo je na tom pravdy?

Súhlasím s budovaním detských ihrísk v obci, ale nemali by sme zabudnúť, že žijeme na dedine a nie v meste medzi panelákmi, kde obyvatelia nemajú vlastný dvor-záhradu. Na dedine situácia je iná. Podľa nárokov a požiadaviek niektorých občanov, by obec mala vybudovať aspoň päť detských ihrísk. Keď sme podávali projekt na detské ihrisko, kalkuláciou sme zistili, že na jedno ihrisko potrebujeme cca 350-400 tisíc Sk. Na to jednoducho nemáme. Obec dane nezvyšovala už 7-8 rokov, pritom požiadavky zo strany občanov zo dňa na deň sú vyššie. Podľa môjho názoru občania by mali trochu „pustiť“ fantáziu, pridať k tomu vlastnú iniciatívu a svojpomocne by sa dalo veľa urobiť (rád poradím, pomôžem). Sú tu, ale aj iné veci:

bezpečnosť detí. Za bezpečnosť verejných priestranstiev je zodpovedný starosta. Naše odrastené deti poškodzujú všetko v obci, je to vidieť aj na ihrisku pri cintoríne, kde postupne vylamovali hojdačky, ktoré potom sú životu nebezpečné.

Nikto neskúmal, kto to poškodil, ale sa nadáva na starostu, prečo to nedá opraviť (pritom viackrát to bolo opravené). Pokiaľ nebudeme disciplinovaní a spoločenská zodpovednosť nebude na úrovni, žiaľ moja/naša snaha bude márná. Na záver: v záujme našich najmenších som vždy pripravený spolupracovať s rodičmi a realizovať dobré myšlienky.

2. otázka

Chodník na Podzáhradnej ulici – ľudia poukazujú, že sa nestaráte o bezpečnosť občanov pohybujúcich sa na tejto ulici.

Obec je naša spoločná, nepatrí starostovi, alebo zastu-

piteľstvu. Tvoriť a formovať by sme ju mali spoločne. Vysporiadanie vlastnických vzťahov k pozemkom ide veľmi pomaly. Sú tam nezaknihované, neznáme, neprevedené pozemky tak, že obec nemôže dostať do vlastníctva časť pozemkov potrebných na cestu – ale verím, že už tento rok sa to vybaví. Je tam vybudovaná elektrická sieť s trafostanicou, taktiež plynovod, máme projekty na vodu a kanalizáciu – len financie nie. Mám za to, že obec urobila dosť veľa, veď občanov to zatiaľ nestálo ani korunu. Pritom v iných lokalitách pri budovaní inžinierskych sietí všetko platia majitelia pozemkov. Z obývanej časti Podzáhradnej viackrát boli občania prizvaní na obecný úrad, aby sme sa dohodli. Obec ponúkala spoluúčasť pri budovaní chodníka – obec vybuduje rovný úsek (táto časť je už aj hotová) a občania si spravia pri svojich pozemkoch. Je zaujímavé, že občania s trvalým byd-

liskom súhlasili, ale tí, ktorí už roky bývajú v našej obci (nedostaneme na nich podielové dane, ale využívajú výhody obce), nesúhlasili.

Žiaľ, bez spolupráce občanov to nejde. Obec má svoj rozpočet, s ktorým musíme hospodárne narábať, teraz sú na rade občania z Podzáhradnej. Obec v tejto lokalite už svoje urobila.

3. otázka

Čo bude s čakárňou pri materskej škole?

Pred tromi rokmi bola čakáreň nová a stála cca 70 000 Sk. Dupočul som sa, že istí cestujúci, keď pršalo a nemali sa kde schovať, nadávali na mňa, že to nedám opraviť.

Bolelo ma, že nadávajú na starostu, ale nikto nenadával na tých, ktorí to rozbili, na ich rodičov, že takéto deti vychovávajú. Čakáreň bude v blízkej budúcnosti opravená, ale žiaľ, aj to ide z našich daní.

3 kérdés, 3 válasz

1. kérdés:

Polgármester úr, az utóbbi időben sok szó esik játszótérnek építéséről. Mi igaz ebből?

Egyetértek azzal az elgondolással, hogy gyermekeink számára játszótérnek kellene építeni. Viszont nem lenne szabad megfellelkezünk arról a tényről, hogy nem lakótelepen lakunk, ahol az embereknek nincs kertjük, udvaruk. Falun más a helyzet. Egyes lakosok elképzelései alapján a falunak négy-öt játszótérnek kellene építése. Amikor ezzel kapcsolatban kidolgoztunk egy projektet, az árkalkuláció alapján rájöttünk, hogy csupán egy játszótér megépítése is kb. 350-400 ezer koronába jönne ki. Erre sajnos nincs elég fedezetünk. Több, mint hét éve nem emeltünk adót, miközben a lakosok igényei folyamatosan nőnek. Szerintem nem jó, ha szabadra engedjük a fantáziánkat. Ehelyett inkább önerőből, saját kezdeményezéssel kellene ezeket az elképzeléseket megvalósítanunk – ebben viszont szívesen segítünk, adok ta-

nácsot. A gyerekekkel kapcsolatban más feladataink is vannak: a biztonság kérdése. A közterületek biztonságáért és épségéért a polgármester a felelős. A mi majdnem felnőtt gyermekeink teszik tönkre a faluban azt, ami csak a kezük ügyébe akad: ezt láthatjuk például a temető mellett játszótéren is, ahol fokozatosan kitörték a hintákat, amelyek ennek következtében életveszélyessé váltak.

Azt senki sem kutatja, hogy ki okozta ezeket a károkat, csak a polgármestert szidják egyesek, mondván, miért nem tetteti rendbe – miközben már többször is javítottuk. Addig, amíg nem leszünk fegyelmezettettek, és a társadalmi felelősség tudat nem lesz a megfelelő szinten, az én/mi igyekezetünk eredménytelen lesz.

2. kérdés

A Kert alatti úti járda – a lakosok úgy vélik, nem gondoskodnak kellőképpen az ott lakók biztonságáról.

A község közös, nem a polgármester tulajdona. Alkotni és alakítani közösen kellene. Az említett utcán sajnos nagyon vontatottan halad a parcellák tulajdonjogi kérdésének a rendezése. Nem evidált és ismeretlen tulajdonú földek vannak azon a részen. Ennek ellenére az adott területen már ki van építve a gázvezeték, be van vezetve a villany távfűtéssel, vannak kidolgozott terveink az ivó- és szennyvíz bevezetésére – csak pénz nincs még rá. Meglátásom szerint a község eleget tett az ügy érdekében, miközben az ott lakóknak ez egy fillérjébe sem került. Itt tenném hozzá, hogy már falunk más részein a hálózatok építésének költségeit a telektulajdonosok állják. Az érintett utca lakóit többször is meghívtuk a község házára, hogy beszéljünk meg az ügyet. Felajánlottuk, hogy közreműködünk a járda kiépítésében – megépítjük az egyenes szakaszt (ez már készen is van), és aztán minden tulajdonos behúzza a saját

portájához. Érdekes, hogy azok a lakosok, akiknek állandó lakhelyük van Félben, belementek ebbe, azoknak volt ezzel a javaslatmal a legtöbb gondjuk, akik már évek óta itt laknak, de az adójuk nem a mi községi kasszáunkat gazdagítja. Erre a problémára csak közösen adhatunk választ, a falu költségvetése ugyanis véges és adott. Most tehát az utca lakóin a sor.

3. kérdés

Mi lesz az ovi melletti buszmegálló jövője?

Három évvel ezelőtt 70 ezer koronáért építettük a megállót. Fülembé jutott, hogy vannak várakozó utasok, akik a polgármestert szidták, amikor esőben nem volt hová „menekülniük”. Sajnálom, hogy engem kritizálnak, nem pedig azokat, akik tönkretették a megállót, vagy az ő szüleiket, hogy ilyen gyerekeket neveltek fel. A buszmegállót hamarosan újra rendbetesszük, de sajnos ez is a mi közös pénzünkön történik majd.

SPOLOČENSKÁ RUBRIKA **(od 1. 1. 2007 do 15. 6. 2007)**

KÖZÖSSÉGI HÍREINK

ez történt az év elejétől június 15-ig

Životné jubileum oslávili **Kerek évfordulók**

85. narodeniny

Letušeková Ružena

80. születésnap

Privits Jozef

Szabóová Anna

Mackrlé Vladimír

Kovácssová Katarína



Narodenia / Születések

SládečeTomáš

Miklós Richard

Lišková Rebeka

Sztranyovská Emma

Miklós Nino

Divko Ondrej

Mery Ádám

Livinský Lukáš

Petreková Marianna

Holocsy Peter

Mikóczy Lili

Farkas Tibor



Úmrtia / Elhalálozások

Both Alojz

Hudec Ján

Nyáryová Terézia

Farkasová Valéria

Polonec Ján

Gyulyássová Anna

Mikešsová Mária

Molnár Ladislav

Tóth Gabriel

Hegyiová Rozália

Nagyová Terézia

Juhos Zoltán



Vernost' si sľúbili **Esküvők**

Lakner Marek

a

Stifterová Monika

Fehér Rudolf

a

Pejková Ľubica

Kireth Otto

a

Mikóczyová Silvia



Szeptemberi **számunkban**

V szeptembri sa dočítate

Szétvert
hétköznapiak
Vandalizmus
– már nálunk
is?

Vandalizmus
v Tomášove
Náš spoločný
problém



A kultúrház átadása
Kulturák v novom šate



Évtizedekig
nevelték
féliek
generációit

Desaťročia
za katedrou



Minden út Rómába
vezet

Mladí Tomášovčania
v Ríme

Ďakujeme

36 žiakom základných škôl a ich pedagogickému doзору, že 22. júna 2007 pomohli našej rieke, Malému Dunaju. Na jeho brehu žiaci pozbierali 13 vriec odpadu, ktorý tam „zabudli“ návštevníci. Žiaci pomohli aj tomášovským futbalistom. Po veľkej búrke očistili futbalové ihrisko od polámaných konárov.

Ďakujeme aj 45 dobrovoľníkom, poľovníkom, vodníkovi, poslancom, družstevníkom a iným občanom, ktorí pomohli 23. júna 2007 vyčistiť Malý Dunaj a jeho brehy a pozbierať tam 3 kopcovito naložené vlečky odpadu.

Ďakujeme aj ostatným občanom, ktorí pomôžu zachovať čistotu Malého Dunaja a jeho okolia a zabrániť tomu, aby neporiadníci znížili výsledok práce žiakov a dobrovoľníkov z našej obce. Pevne dúfame, že v budúcnosti už nikto z Tomášova „nezabudne“ odpady v našej prírode, ale donesie domov a po vyselektovaní umiestni do tej nádoby, do ktorej patrí.

Fotoreportáž z čistenia Malého Dunaja nájdete na www.tomasov.sk.

vedenie obce

Ágh Gyöngyi	Kaszonyi Alexander
Beer Gabriel	Kausitz Imrich
Bugár Mário	Lépes László
Chovančák Zuzana	Mikóczy Róbert
Cséfalvay Juraj	ifj. Jakóczy László
Csehy Róbert	Mózes Gábor
Csernák Tibor	Nagy Katalin
Dömötör Mikuláš	Pomichal István
Druga Gejza	Pörsök Julius ml.
Farkas Tibor	Šáransky János
Gregus Július	Simonics Henrich a syn
Halász Eugen	Dávid
Halászová Marcela	Staňo Jozef
Hučko Martin	Strasser Anton
Jurický Richard	Strasser Jozef
Kállay Dávid	Szalay Jozef
Kállay Judit	Valacsay Roman
Kállay Ottó	Vitálos Balázs

Köszönjük

alapiskoláink 36 tanulóinak és három pedagógusának, hogy 2007. június 22-én segítettek folyónknak a Kis-Dunának a megtisztulásban. A tanulók 13 zsák hulladékot gyűjtöttek össze, melyet a látogatók „felejtettek” ott korábban. A híreszteléssel ellentétben nem találtak a helyszínen injekcióstűt, viszont egy tanuló sem ismerte fel ott a szülei szemetét. A tanulók segítettek megtisztítani a futballpályát is a vihar által letört ágaktól.

Köszönjük a 45 önkéntesnek, vadászoknak, féli vízimanóknak, képviselőknak és más lakosoknak, akik 2007. június 23-án segítettek megtisztítani a féli határban a Kis-Dunát és környékét a hulladéktól. Három magasan megrakott vontató lett teli az összeszedett hulladékkal.

Köszönjük a többi lakosunknak is, akik segítenek megőrizni a Kis-Duna és környéke tisztaságát, segítenek megőrizni az önkéntesek munkájának az eredményét. Reméljük, hogy a jövőben egy féli lakos sem „felejt” a hulladékát a természetben, hanem hazaviszi, és szétválogatás után a megfelelő gyűjtőedénybe teszi.

A Kis-Duna tisztításáról készült fényképek a www.tomasov.sk oldalon találhatóak.

a község vezetősége



Pelenka a parton...

Amikor kihirdették a Colors Polgári Társulás felhívását a Kis-Duna partjának kitakarítására, néhányan azonnal jelentkezünk. Nem mintha szemetesek szeretnénk lenni, de mióta láttuk Halászáiban a szép, tiszta, gondozott Duna-partot, szégyenkezni kezdtünk a falunk miatt.

Június 22-én tizenkilencen indultunk az igazgató néni és Pomichal tanító néni vezetésével, hogy erőnkhez mérten segítsünk. Kesztyűkkel, zsákokkal felszerelve, kullancsriasztóval lefűjva szedtük a kisebb méretű szemetet, amelyet bizony rendes úton is eltávolíthattak volna volt „tulajdonosaik”. Hisz a papírt, műanyag hulladékot havonta ingyen elszállítják a háztartásokból, a növényi hulladék komposztálható, a többi háztartási hulladék pedig a kukákba való. S aki a használt pelenkát a Duna-partra hordja? Esetleg gyereklevegőztetés közben? Majd ha megnő a gyermek, mutogathatná neki az évtizedekig bomló pelusokat: ez a mi „hozzájárulásunk” a szép környezethez!

Reméljük, az iskolások példája elgondolkodtatja a felnőtteket és a továbbiakban szügyelleni fogják szemetüket a Duna mellé szórni.

Csenkey Viktória, Pomichal Enikő, 8. osztály

A Kis-Duna partjának tisztításában résztvevő gyerekek névsora

Ágh Annamária
Androvič Róbert
Cséfalvay Dániel
Csenkey Balázs
Csenkey Viktória
Hideghéty Tibor
Holubiczky János
Horváth Alexandra
Janoviček Lucia
Juhász Andrea
Kozmer András
Kővári Tamás
Lengyel Gábor
Méry Katalin
Nagy Péter
Pomichal Enikő
Šátor Dávid
Szabó Tamás
Varga Sándor

Kísérők: Mgr. Jančošek Margit
- az iskola igazgatója,
Mgr. Pomichal Mária
- a Zöld Iskola koordinátora

Zoznam žiakov, ktorí sa zúčastnili akcie „Čistenie Dunaja“

M. Árvaiová
P. Brieška
L. Cséfalvayová
R. Érsek
N. Horváth
I. Horváthová
M. Kapronczaiová
M. Kovár
K. Lakatošová
M. Macsisová
K. Molnárová
K. Múčková
P. Múčková
A. Zagatti

Učiteľský doprovod: Mgr. Mészáros František



Emlékfa-ültetés az iskolaudvaron

Mint már néhány éve rendszeressé vált, június 25-én a ballagásra készülő kilencedikesek emlékfát ültettek az iskola udvarán. Hogy az esemény valóban emlékezetes maradjon, Bárdos Gyula parlamenti képviselő is ültetett egy fát az övék mellé. Utána néhány buzdító szót szolt az iskolát elhagyni készülő fiatalokhoz, melynek lényege ez volt: A fát a gyökerek éltetik. Ti is ragaszkod-jatok gyökereitekhez, és akkor az életben sikeresek és boldogok lesztek.

Mgr. Pomichal Mária, a Zöld Iskola koordinátora

Sadenie pamätných stromov

Ako sa počas predchádzajúcich rokov stalo tradíciou, 25. júna deviataci zo ZŠ s VJM zasadili na školskom dvore svoj pamätný strom. Aby sa udalosť naozaj stala pamätnou, spolu s nimi zasadil strom aj Gyula Bárdos, poslanec NR SR. Po zasadení stromov povedal pár povzbudzujúcich slov pre odchádzajúcich deviatakov, aby pamätali, že ako stromy živia korene, aj človek dosahuje úspech a šťastie v živote vďaka svojim koreňom.

Mgr. Mária Pomichal, koordinátor Zelenej školy

Koniec futbalovej sezóny

17. júna, domácim víťazstvom 5:1 proti Vajnorum sa skončila sezóna aj pre naše futbalové mužstvo, ktoré po 26-ich kolách obsadilo pekné 6. miesto. A skupinu bratislavskej IV. ligy vyhralo mužstvo Trnávky. Nás okrem umiestnenia môže tešiť aj strelecká aktivita hráčov: strelili piaty najväčší počet gólov, a mali štvrté najlepšie skóre v súťaži. Nová sezóna sa začne v auguste a my vám už v najbližšom, septembrovom čísle prinesieme o ňom bližšie informácie.

1.	TJ Trnávka	25	19	3	3	73:20	60
2.	SFM Senec B	26	15	5	6	71:28	50
3.	Polygraf VFA	26	14	5	7	59:30	47
4.	Kráľová p.S.	26	15	0	11	55:46	45
5.	TJ Malinovo	26	12	8	6	44:37	44
6.	ŠK Tomášov	26	11	8	7	51:27	41
7.	TJ Rovinka	26	9	10	7	41:30	37
8.	SFC Kalinkovo	26	11	2	13	42:48	35
9.	ŠK Vrakuňa	26	9	7	10	48:50	34
10.	CEPIT Vajnory	26	9	6	11	40:41	33
11.	FK Štart	25	8	3	14	33:61	27
12.	MFK Rusovce	26	4	5	17	28:79	17
13.	Danubia	26	6	3	17	37:82	15
14.	TJ Jarovce	26	5	3	18	24:67	12

ŠACH



1. kolo, 15. 10. 2006

Tomášov – Láb B 1,5-3,5

2. kolo, 5. 11. 2006

Pezinok C – Tomášov 4-1

3. kolo, 12. 11. 2006

Tomášov – Modra E 3,5-1,5

4. kolo, 26. 11. 2006

Pezinok D – Tomášov 2-3

5. kolo, 17. 12. 2006

Tomášov – Láb C 1-4

6. kolo, 14. 1. 2007

Budmerice B – Tomášov 3,5-1,5

7. kolo, 28. 1. 2007

Tomášov – Igram 3,5-1,5

8. kolo, 4. 2. 2007

Tomášov – Pezinok E 3,5-1,5

9. kolo, 11. 2. 2007

Senec B – Tomášov 3,5-1,5

10. kolo, 25. 2. 2007

Tomášov – Senec B 2,5-2,5

11. kolo, 18. 3. 2007

Modra D – Tomášov 0-0

1.	Pezinok C	10	10	0	0	30	38
2.	Láb B	10	9	0	1	27	38
3.	Láb C	10	6	0	4	18	28
4.	Modra E	10	5	0	5	15	27
5.	Igram	10	5	0	5	15	26
6.	Tomášov	10	5	0	5	15	25
7.	Senec B	10	4	1	5	13	25
8.	Budmerice B	10	4	0	6	12	24,5
9.	Pezinok E	10	3	2	5	11	21,5
10.	Pezinok D	10	1	1	8	4	14,5
11.	Senec C	10	1	0	9	3	6,5
12.	Modra D	0	0	0	0	0	0

(po družstve počet zápasov, výhier, remíz, prehíer, bodov a skóre)

Spravodaj obce Tomášov – Fél község hírlevele

Vychádza, ako príležitostná publikácia Obecného úradu Tomášov pod vedením starostu Jozefa Szalayho.

Redakčné spracovanie, grafická úprava / Szerkesztés, tördelés: Mózes Szabolcs.

Tlač / Nyomta: Komprint s. r. o. Bratislava. Nepredajné / Ingyenes.

>>> mi vár ránk a NYÁRON? <<<

07-07-07



Vom Berg nach Fellendorf
keréken és vízen
z Bergu do Tomášova

>>> vid'/lásd: 6. s./o.

slávnostné odovzdanie KULTÚRNEHO DOMU
sobota, 21. júla



a KULTÚRHÁZ ünnepélyes átadása
július 21-én, szombaton